

# CD Clock Radio

AJ130

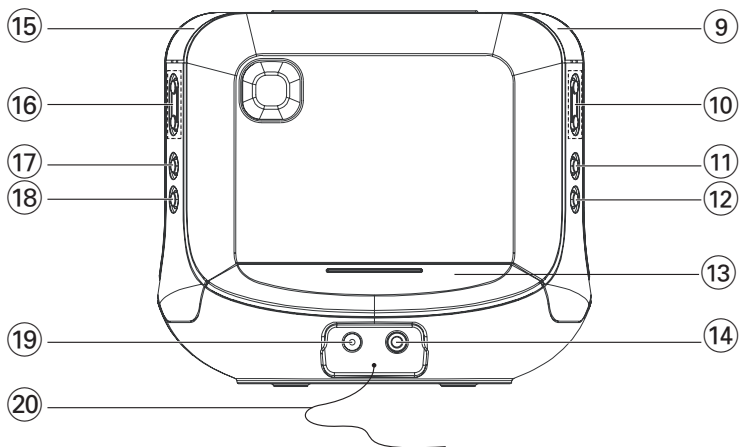
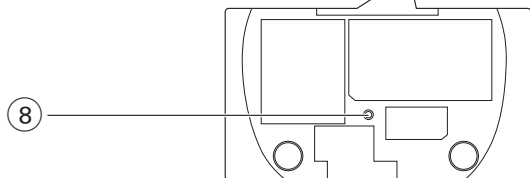
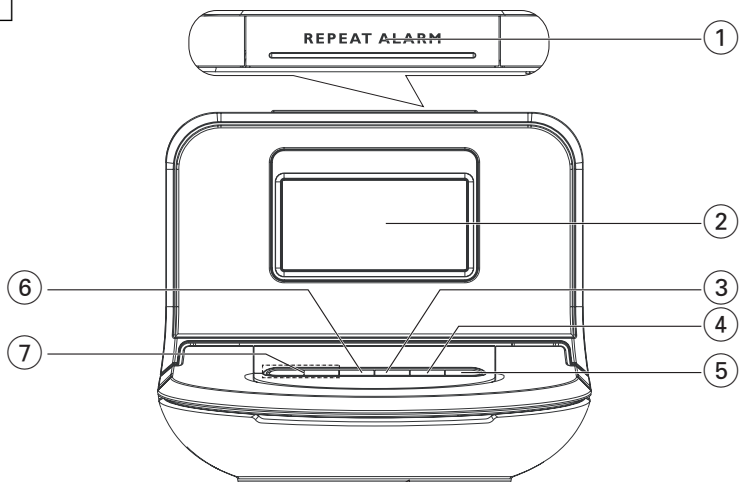
Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Příručka pro uživatele



# PHILIPS

1



2



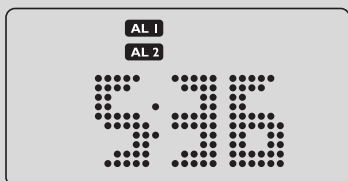
3



4



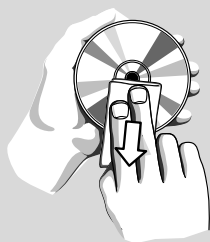
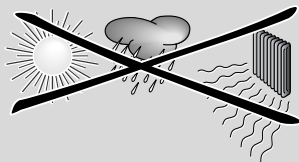
5



6



7



Gratulujeme k nákupu a vítáme Vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## Dodávané příslušenství

- 1 x certifikovaný AC/DC adaptér 9 V  
(Napájení: 100-240V ~ 50/60Hz 0.6A,  
Výstup: 9V --- 1.5A)
- 1x kabel AUX

## Ovládací tlačítka (Viz 1)

- ① **REPEAT ALARM** – stisknutím se vypne buzení na dobu 5 minut
- ② **LCD Display** – zobrazí čas hodin/budíku nebo informace o CD/rádiu
- ③ **■** – ukončení reprodukce CD;  
– vymaže program CD.
- ④ **SOURCE**  
– výběr zdroje zvuku: disk CD, rádio nebo AUX (připojené zařízení)
- ⑤ **POWER**  
– zapíná set nebo přepne do pohotovostního režimu  
– zastaví aktivní bzuřák, rádio nebo CD buzení na dobu 24 hodin  
– vypnutí funkce SLEEP.
- ⑥ **▶||** – zapojení nebo přerušování reprodukce CD.
- ⑦ **HOURL/MIN/TUNING** ◀◀/▶▶  
– Nastavení času hodin/ alarmu  
– postup na další skladby nebo vyhledání melodie/skladby směrem zpět nebo dopředu  
– ladění rozhlasových stanic
- ⑧ **Reset**  
– stiskněte v případě, že přístroj/displej nereaguje na stisknutí žádného tlačítka
- ⑨/⑰ **AL 1/AL 2**  
– nastaví a aktivuje budík ALARM 1/ALARM 2 (BUDÍK 1/BUDÍK 2)  
– vypnutí budíka na 24 hodin  
– vypíná ALARM 1/ ALARM 2
- ⑩ **REPEAT** – opakuje stopu/program/celé CD  
**SHUFFLE** – přehrávání stop disku CD ve zdroji CD podle náhodného pořadí  
**PRE ▲, ▼** – zvolí vyladěnou vysílací stanic

- ⑪ **BRIGHTNESS** – mění jas osvětlení displeje
- ⑫ **SLEEP**  
– vypíná rádio, disk CD pro režim časovače  
– upravuje možnosti časovače pro přehrávání rádia / CD  
– zobrazuje zbývající čas spánku
- ⑬ **Battery door** – lze otevřít pro vložení 2 ks 1,5V baterií typu **AAA**
- ⑭ **AUX** – Konektor vstupu audia 3,5 mm
- ⑮ **VOLUME ▲, ▼** – nastavení síly zvuku.
- ⑯ **DISPLAY** – zobrazí CD stopy nebo informace o rádiu
- ⑰ **PROGRAM/SET TIME**  
– nastaví čas hodin /alarmu  
– naprogramování skladeb a kontrola jejich pořadových čísel.  
– naprogramuje vyladěné vysílací stanice
- ⑱ **DC 9V** – Připoj adaptéru AC/DC 9V
- ⑳ **Pigtail** – FM anténa zlepšší příjem FM

## Napájení

### Síťový adaptér

- 1 Zástrčku adaptéru zasuňte do vstupu přístroje DC 9V a do síťové zásuvky.

### Užitečné tipy:

*Použijte pouze adaptér dodávaný s přístrojem, nesprávný adaptér může přístroj poškodit!*

**Štítek s typovým číslem najdete na spodní straně přístroje.**

## Záloha paměti hodin

Dojde-li k výpadku energie, celé rádio hodiny se vypnou. Když se přívod energie obnoví, časový displej ukáže 0:00 a znovu budete muset nastavit na hodinách správný čas. Aby se uchovalo nastavení hodin a budíku v případě výpadku proudu nebo přerušování dodávky, vložte 2 x 1,5V baterie typu AAA (nejsou součástí dodávky) do přihrádky na baterie. Budou sloužit jako záloha paměti hodin. Nebude možné ani fungování budíku, rádia a CD. Pokud dojde k obnovení výpadu elektrické energie až a na displeji: Žádané nastavení.

- 1 Zapojte zástrčku napájení/DC zásuvky ve

stěně.

- Otevřte prostor pro napájecí články a vložte baterii
- Jednou za rok anebo tak často jak je potřeba baterii vyměňte.

**Napájecí články obsahují chemikálie, proto je odhazujte pouze do nádob na odpadky, které jsou pro tento účel určeny.**

## Základní funkce

### Zapínání a vypínání a volba funkce

- Stiskněte tlačítko **POWER**.  
→ Systém zapojí naposledy zvolený zvukový zdroj.
- Stisknutím tlačítka **SOURCE** vyberte požadovaný zdroj.

### Přejete-li si zapojit přístroj do pohotovostního stavu

- Stiskněte tlačítko **POWER**.

### Příkon (Pohotovostní)

**Hodin** ..... <2W

### Intenzita podsvětlení

- Stiskněte **REPEAT ALARM / BRIGHTNESS CONTROL** jednou nebo vícekrát.
- Jas displeje se bude měnit v tomto pořadí: **JASNÝ** → **SLABÝ** → **JASNÝ**

## NASTAVENÍ HODIN A BUDÍKA

### Displej hodin

Hodiny používají 24-hodinový formát času.

- V pohotovostním režimu stiskněte tlačítko **PROGRAM/SET TIME**.  
→ Číslovky znázorňující čas blikají.
- Přidrže nebo opakovaně stiskněte tlačítko **HOURL/MIN**, čímž nastavíte hodiny a minuty.
- Stiskem **PROGRAM/SET TIME** potvrďte nastavení.

## DIGITÁLNÍ LADIČ

### Ladění vysílacích stanic

- Stiskem **POWER (NAPÁJENÍ)** přepnete z pohotovostního režimu.  
→ Systém zapojí naposledy zvolený zvukový zdroj.
- Pokud se nezvolí možnost **TUNER**, stiskněte jednou nebo víckrát tlačítko **SOURCE**.  
→ Frekvence rádiové stanice, vlnové pásmo se na okamžik zobrazí, potom se zobrazí hodiny.  
▼ se zobrazí rovněž (viz [2])
- Podržte **TUNING** ◀◀ nebo ▶▶ stisknuté, až se frekvence na displeji začne měnit.  
→ Přijímač automaticky vyladí stanici s dostatečně silným signálem.
- Podle potřeby opakujte kroky 3, až si najdete požadovanou stanici.
  - Chcete-li si vyladit stanici se slabým signálem, stiskněte krátce a opakovaně **TUNING** ◀◀ nebo ▶▶, až najdete optimální příjem.
- Pro zobrazení informací o rozhlasu, stiskněte **DISPLAY (ZOBRAZIT)**.  
→ Stávající vlnová šířka a kmitočet se zobrazí na několik sekund (viz [2]). Pak se znovu přepnou na zobrazení hodin.

### Zlepšení příjmu vysílání

FM: Zvolíte-li pásmo **FM**, vysuňte teleskopickou anténu. Anténu nakloňte a otáčejte jí. Částečně ji zasuňte, je-li signál příliš silný.

### Programování vysílacích stanic

Do paměti si můžete uložit až 10 vysílacích stanic (10FM), a to manuálně nebo automaticky (Autostore).

### Manuální programování

- Vyladte si požadovanou stanici (viz **Ladění vysílacích stanic**).
- Stisknutím **PROGRAM/SET TIME**, čímž se aktivuje programování.  
→ Displej: svítí označení **PROG**.
- Jedním nebo opakovaným stisknutím **PRE ▲, ▼** zvolené stanici přiřaďte číslo od 1 do 10.
- Stisknutím **PROGRAM/SET TIME** volbu potvrďte.

# Přehrávač CD

- 5 K naprogramování dalších stanic opakujte kroky 1-4.

## Užitečné tipy:

- Předem naprogramovanou stanicí můžete vymazat, jestliže si místo ní uložíte do paměti jinou frekvenci.

## Autostore – automatické ukládání do paměti

Funkce Autostore začne programovat vysílací stanice automaticky od čísla 1. Všechny předchozí programy, např. uspořádané manuálně, se přitom vymažou.

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko **PROGRAM/SET TIME**, dokud se na displeji nespustí procházení frekvencemi.  
→ Přijímané stanice se programují (FM). Po uložení všech stanic do paměti se začne automaticky přehrávat první vysílací stanice, naprogramovaná funkcí Autostore.

## Poslech stanic naprogramovaných manuálně či funkcí Autostore

Jednou nebo několikrát stiskněte **PRE▲, ▼**, až se zobrazí požadovaná naprogramovaná stanice.

## Přístroj odpovídá předpisům Evropského společenství o poruchách v rádiové frekvenci.

## Přehrávač CD

Na tomto přehrávači CD se mohou přehrávat audiové disky (Audio Discs) včetně těch, na které lze nahrávat (CD-Recordables), CD-RW.

- 1 Stiskem **POWER (NAPÁJENÍ)** přepnete z pohotovostního režimu.  
→ Systém zapojí naposledy zvolený zvukový zdroj.
- 2 Pokud se nezvolí možnost CD, stiskněte jednou nebo víckrát tlačítko **SOURCE**.  
→ Zobrazí se "●".
- 3 Zavírání prostoru pro CD.
- 4 Vložte CD etiketou směrem nahoru, potom jemně přitiskněte víko a zavřete prostor pro CD.  
→ Na chvíli se zobrazí blikající ---- pak se zobrazí celkový počet stop na CD.
- 5 Stisknutím tlačítka **▶▶** zapojte reprodukci.

- 6 Pro zobrazení informací o stopách CD stiskněte **DISPLAY (ZOBRAZIT)**.  
→ Nůkolik sekund se zobrazuje číslo stávající stopy (viz [3]), pak se přepne zpět na zobrazení hodin.
- 7 Sílu a charakter zvuku nastavte regulátory **VOLUME**.
- 8 Přejete-li si reprodukci přerušit, stiskněte tlačítko **▶▶**. Přejete-li si v reprodukci pokračovat, stiskněte znovu tlačítko **▶▶**.
- 9 Přejete-li si ukončit reprodukci CD, stiskněte tlačítko **■**.

## Volba jiné skladby během reprodukce

- Stiskněte jedenkrát nebo několikrát na přístroji tlačítko **◀▶** až se pořadové číslo hledané skladby zobrazí na displeji.
- V poloze pauza/stop začněte přehrávku stisknutím **▶▶**.  
→ Stisknete-li tlačítko **◀▶** několikrát, vrátíte se na některou z předcházejících skladeb.

## Hledání melodie v rámci jedné skladby

- 1 Během reprodukce podržte stisknuté tlačítko **◀▶**.  
→ Rychlost reprodukce CD se zvýší, zvuk se zeslabí.
- 2 Jakmile najdete hledanou melodii, uvolněte tlačítko **◀▶**.  
→ Reprodukce pokračuje obvyklým způsobem.

## Programování skladeb

Do paměti lze uložit 20 skladeb v libovolné pořadí. Kteroukoliv skladbu lze do paměti uložit i několikrát.

- 1 V poloze stop se stiskem **PROGRAM/SET TIME** aktivuje programování.  
→ Zobrazí se blikající nápis **PROG** a **PQ 1** na znamení zařádku programování. (viz [4]).
- 2 Stiskem **◀▶** zvolte požadované číslo vaší skladby.
- 3 Stiskem **PROGRAM/SET TIME** uložte požadované číslo skladby.  
→ Blikající nápis **PQ2** se zobrazí na znamení,

Je můžete programovat druhé pořadí.

- 4 Podle postupu z bodu **2** a **3** volte a ukládejte do paměti další skladby.  
→ Budete-li chtít uložit více než 20 skladeb, nedojde k výběru žádné stopy.
- 5 Přejete-li si reprodukovat sestavený program, stiskněte tlačítko **▶▶**.  
→ Zobrazí se PROG.

### Prohlázení naprogramování:

V pozici zastavení stiskněte a přidrže tlačítko PROGRAM/SET TIME, dokud se nezobrazí všechny uložené skladby.

Pro vymazání programu zvolte některou z následujících možností.

- stiskněte tlačítko **■** (během přehrávání dvakrát a v pozici stop jednou);
- Přepněte **POWER** (NAPÁJENÍ) na pohotovostní režim;
- Výběr možnosti **TUNER** nebo **AUX**.

### Výběr různých režimů přehrávání

Před přehrávkou a během ní si můžete zvolit a změnit různé přehrávací funkce a zkombinovat je s

Při přehrávání můžete funkci **SHUF** vypnout nebo zapnout stisknutím tlačítka SHUFFLE.

**REP** – nepřetržitá, opakovaná reprodukce aktuální skladby.

**REP ALL** – nepřetržitá, opakovaná reprodukce celé CD/ programu.

- 1 K volbě přehrávací funkce stiskněte jednou nebo několikrát **SHUFFLE / REPEAT**.  
→ Displej ukáže vybraný režim.
- 2 Je-li přístroj zastavený, začne se přehrávka stisknutím **▶▶**.
- 3 K volbě normální přehrávky stiskněte opakovaně **SHUFFLE / REPEAT** až se přestanou zobrazovat různé přehrávací funkce.  
– Přehrávací funkce lze zrušit též stisknutím **■**.




### Užitečné tipy:

- Při přehrávání můžete funkci **SHUF** vypnout nebo zapnout stisknutím tlačítka SHUFFLE.

## POUŽITÍ BUDÍKU OBECNĚ

V režimech CD, rádia nebo bzučáku se dají nastavit dva různé časy budíku **ALARM 1** a **ALARM 2**. Čas hodin je třeba před použitím budíku správně nastavit.

### NASTAVENÍ ČASU BUZENÍ A REŽIMU

- 1 V pohotovostním režimu stiskněte jednou nebo víckrát tlačítko **AL 1** nebo **AL 2**, čímž zvolíte režim buzení.
  -  – Režim rádio
  -  – Režim CD
  -  – Režim budík. Příjemný zvuk budíku zvyšuje během sekund frekvenci tónu.  
→ Číselky znázorňující čas blikají.
- 2 Přidrže nebo opakovaně stiskněte tlačítko **HOURL/MIN**, čímž nastavíte hodiny a minuty.
- 3 Stiskem **PROGRAM/SET TIME** potvrďte nastavení.
  - Zopakujte výše uvedené kroky pro nastavení a křiváci dalšího budíku v nezbytném případě.  
→ Když je budík nastaven a aktivován, zobrazí se „AL1“ a/nebo „AL2“ (viz [5](#)).
  - V nastavenou hodinu buzení se CD nebo rádio nebo bzučák automaticky zapnou.

### Užitečné tipy:

- Pokud zvolíte jako režim buzení zdroj CD, vložte CD. CD začne přehrávat od první stopy nebo stopy, kterou jste zvolili při nastavování budíku. Pokud není vloženo CD, automaticky se zapne bzučák.
- Když je AJ130 v režimu AUX (připojení externího zařízení), v nastavenou dobu se zapne jen bzučák bez ohledu na zvolený režim CD nebo RADIO (RÁDIO).
- Pokud jste nastavili budík v režimu rádio nebo CD, ujistěte se, že jste nastavili hlasitost tak, aby vás přehrávání probudilo.

## VYPNUTÍ BUDÍKA

Budík lze vypnout třemi způsoby. Pokud se nerozhodnete zrušit budík úplně, automaticky se bude aktivovat možnost DAILY ALARM RESET (DENNÍ NASTAVENÍ BUDÍKU) od doby, kdy se poprvé spustí váš budík.

### Vypnutí budíka

Přejete-li si okamžitě vypnout budík, ale zároveň si přejete, aby jeho nastavení zůstalo platné i pro následující den:

- 1 Během buzení stiskněte jednou příslušné **AL 1** (BUDÍK 1) nebo **AL 2** (BUDÍK 2), nebo stiskněte **POWER** (NAPÁJENÍ).  
→ Stále je zobrazeno příslušné „AL1“ (BUDÍK 1) nebo „AL2“ (BUDÍK 2).

### OPAKOVANÉ BUZENÍ

Pomocí této funkce se budík opakovaně ozve každých 5 minut.

- 1 Během buzení stiskněte **REPEAT ALARM** (OPAKOVAT BUZENÍ).  
→ Stále je zobrazeno příslušné „AL1“ (BUDÍK 1) nebo „AL2“ (BUDÍK 2) a bliká.

### ÚPLNÉ VYPNUTÍ BUDÍKAY

Jednou nebo vícekrát stiskněte příslušné **AL 1** (BUDÍK 1) nebo **AL 2** (BUDÍK 2), dokud nezmizí „AL1“ (BUDÍK 1) nebo „AL2“ (BUDÍK 2).

## SLEEP (podřimovací funkci)

Přístroj má vbudovaný časový spínač, který umožňuje, aby se rozhlasový přijímač po uplynutí určité, předem nastavené doby, automaticky vypnul.

### Zapojení a vypnutí funkce SLEEP

- 1 Během přehrávání disku CD nebo rádia opakovaně stiskněte tlačítko **SLEEP**, dokud se neobjeví požadovaná volba časovače.  
→ Displej ukazuje (minut)  
90 → 75 → 60 → 45 → 30 → 15 → 00 → 90
- 2 Po dosažení zvoleného času se nastavení automaticky vypne.
- 3 Chcete-li zrušit funkci časovače, stiskněte bud jednou **SLEEP** (SPÁNEK) nebo víckrát, dokud „90“ (viz [5]) nezmizí, nebo přepněte pomocí **POWER** (NAPÁJENÍ) do pohotovostního režimu.  
→ „SLEEP“ (SPÁNEK) zmizí, jakmile je stornována funkce spánku.

### Užitečné tipy:

- Funkce načasovaného vypnutí vaše nastavení času budíku neovlivňuje.
- Chcete-li zobrazit zbývající dobu spánku, stiskněte tlačítko **SLEEP**.

## Připojení externího zařízení

Můžete poslouchat přehrávání připojeného externího zařízení přes reproduktory přístroje AJ130.

- 1 Stiskem **POWER** (NAPÁJENÍ) přepnete z pohotovostního režimu.  
→ Systém zapojí naposledy zvolený zvukový zdroj.
- 2 Pokud není zvolena možnost **AUX**, stiskněte jednou nebo víckrát tlačítko **SOURCE**.  
→ Zobrazí se „AUX“.
- 3 Použijte dodávaný vstupní kabel pro připojení **AUX** konektoru přístroje AJ130 k **AUDIO OUT** (VÝSTUP ZVUKU) nebo konektoru sluchátek externího vybavení (např. CD přehrávače nebo VCR).



## Ochrana a všeobecná údržba

- Přístroj umístěte na pevný, hladký povrch, kde se nemůže převrhnout.
- Chraňte přístroj, napájecí články, CD a kazety před vlhkostí, deštěm, pískem a extrémními teplotami, které mohou být v blízkosti topných těles nebo na místě vystaveném přímému slunečnímu záření.
- Jednotku nainstalujte do blízkosti elektrické zásuvky v místě, kde je k zásuvce dobrý přístup.
- Zařízení nesmí být vystaveno kapající nebo stříkající vodě.
- Zařízení nesmí být vystaveno kapající nebo stříkající vodě.
- Přístroj ničím nepřikrývejte. Okolo ventilačních otvorů ponechejte alespoň 15 cm volného místa, aby vznikající teplo mohlo unikat a větrání bylo dostatečně zajištěné.
- Musí být zajištěna dobrá ventilace. Nezakrývejte ventilační otvory žádnými předměty, např. novinami, ubrusy, záclonami atd.
- Na přístroj nesmí být pokládány žádné zdroje přímého plamene, např. rozsvícené svíčky.
- Nepokládejte na zařízení žádné předměty naplněné tekutinami (např. vázy).
- Třecí plochy mechanických součástí přístroje mají samomazací povrch, proto se nesmí ničím mazat ani olejovat.
- Přístroj čistěte měkkou, navlhčenou jelenicí. Nepoužívejte alkohol, čpavek, benzín nebo abrazivní čisticí prostředky, protože mohou poškodit kryt přístroje.

## Přehrávač CD a ošetřování CD

- Nikdy se nedotýkejte optiky přehrávače CD!
- Přenesete-li přístroj z chladného místa do tepla, z kondenzovaná pára může způsobit opocení optiky přehrávače CD. V tomto případě není reprodukce CD možná. Nepokoušejte se optiku očistit, ale ponechejte přístroj na teplém místě a počkejte až se vlhkost odpaří.
- Používejte pouze Digital Audio CD.
- Prostor pro CD ponechejte vždy zavřený, aby se optika nezaprášila. Z prostoru pro CD utírejte prach měkkým, suchým hadříkem.
- CD vyjmete snadněji z obalu tak, že stisknete fixaci ve středu desky a CD zdviháte směrem nahoru. CD uchopíte vždy jen za okraje a po použití uložte CD zpět do obalu, aby se nepoškodila a nezaprášila.
- CD otírejte měkkým hadříkem, který nepouští chloupky tahy od středu desky směrem k jejím okrajům. Nepoužívejte čisticí prostředky, protože mohou desku poškodit.
- Nikdy na CD nic nepište a nic na ni nenalepujte.

# Odstraňování závad

---

V případě jakékoliv závady, předtím než odnesete přístroj do opravy, zkontrolujte ho podle níže uvedených bodů. Neotvírejte kryt přístroje, abyste neriskovali zásah elektrickým proudem. Nepodaří-li se Vám problém podle našich návrhů vyřešit, obraťte se na prodejnu nebo na servis.

**UPOZORNĚNÍ:** *Nikdy se nepokoušejte sami opravit přístroj, v tomto případě totiž ztratíte nárok na záruku.*

## Není zvuk

---

- Síla zvuku je nastavena na nízkou hodnotu.
- Nastavte sílu zvuku.

## Občasné praskání na příjmu FM

---

- *Slabý vysílací signál.*
- Vysuňte a nastavte spirálovou anténu do správného směru.

## Reprodukce CD nefunguje

---

- *Poškozená/špinavá CD*
- Vyměňte/očistěte CD
- *Laserová optika se opotila*
- Počkejte, až se vyjasní
- *CD-R (Zapisovatelné CD) je prázdné nebo není uzavřené*
- Používejte pouze uzavřená CD-R

## Budík nefunguje

---

- Čas alarmu není nastaven
- Viz **Nastavení času alarmu**
- Režim alarmu není vybrán
- Viz **Výběr možností režimu budíku**
- Jako režim budíku je zvoleno CD, ale žádné CD není vloženo.
- Vložte CD

## Likvidace starého produktu

Produkt je navržen a vyroben za použití velmi kvalitních materiálů a komponent, které lze recyklovat a znovu použít.



Když je k produktu připevněn symbol s přeškrtnutým košem, znamená to, že je produkt kryt evropskou směrnicí 2002/96/EC

Informujte se o místním tříděném sběrném systému pro elektrické produkty.

Řiďte se místními pravidly a nelikvidujte staré produkty spolu s běžným odpadem. Správná likvidace starého produktu pomůže zabránit případným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

## Pro ochranu životního prostředí

Přístroj není zabalen do nadbytečných obalů. Obaly lze snadno rozdělit na tři stejnorodé materiály: lepenku, polystyrén a polyetylén.

**Přístroj je vyroben z materiálů, které lze znovu použít, provádí-li demontáž odborná firma. Obalový materiál, použité napájecí články a už nepoužitelný přístroj vložte, prosím, podle místních předpisů a zvyklostí do určených nádob na odpadky.**

### POZOR:

- Viditelná a neviditelná laserová radiace. Pokud je kryt otevřen, nedívejte se na paprsek.
- Vysoké napětí! Neotevírat. Mohlo by dojít k úrazu elektřinou. Přístroj neobsahuje žádné díly, na kterých provádí servis uživatel.
- Úpravy prováděné na produktu by mohly zapříčinit nebezpečnou radiaci (EMC, Elektromagnetická kompatibilita) nebo jiné nebezpečné provozní podmínky.

## ČESKA REPUBLIKÁ

### **Vystraha!**

Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

### **Nebezpečí!**

Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

**Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.**

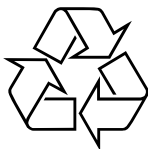
### **Záruka**

Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

**Meet Philips at the Internet**

**<http://www.philips.com>**



**CLASS 1  
LASER PRODUCT**



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
All rights reserved.  
AJ130\_IFU\_12\_V2.0